

# Government Gazette Staatskoerant REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

EPUBLIEK VAN SUID AFRIKA

Regulation Gazette

No. 10615

Regulasiekoerant

Vol. 612

24 June Junie

2016

No. 40097

N.B. The Government Printing Works will not be held responsible for the quality of "Hard Copies" or "Electronic Files" submitted for publication purposes ISSN 1682-5843

40097

AIDS HELPLINE: 0800-0123-22 Prevention is the cure

## Government Printing Works

## Notice submission deadlines

Government Printing Works has over the last few months implemented rules for completing and submitting the electronic Adobe Forms when you, the customer, submit your notice request.

In line with these business rules, GPW has revised the notice submission deadlines for all gazettes. Please refer to the GPW website <a href="www.gpwonline.co.za">www.gpwonline.co.za</a> to familiarise yourself with the new deadlines.

## CANCELLATIONS



Cancellation of notice submissions are accepted by GPW according to the deadlines stated in the table above. Non-compliance to these deadlines will result in your request being failed. Please pay special attention to the different deadlines for each gazette.

Please note that any notices cancelled after the cancellation deadline will be published and charged at full cost.

Requests for cancellation must be sent by the original sender of the notice and must accompanied by the relevant notice reference number (N-) in the email body.

## AMENDMENTS TO NOTICES



With effect <u>from 01 October</u>, GPW will not longer accept amendments to notices. The cancellation process will need to be followed and a new notice submitted thereafter for the next available publication date.

## CUSTOMER INQUIRIES



Many of our customers request immediate feedback/confirmation of notice placement in the gazette from our Contact Centre once they have submitted their notice – While GPW deems it one of their highest priorities and responsibilities to provide customers with this requested feedback and the best service at all times, we are only able to do so once we have started processing your notice submission.

GPW has a **2-working day turnaround time for processing notices** received according to the business rules and deadline submissions.

Please keep this in mind when making inquiries about your notice submission at the Contact Centre.

## PROOF OF PAYMENTS REMINDER

GPW reminds you that all notice submissions **MUST** be submitted with an accompanying proof of payment (PoP) or purchase order (PO). If any PoP's or PO's are received without a notice submission, it will be failed and your notice will not be processed.

When submitting your notice request to <a href="mailto:submit.egazette@gpw.gov.za">submit.egazette@gpw.gov.za</a>, please ensure that a purchase order (GPW Account customer) or proof of payment (non-GPW Account customer) is included with your notice submission. All documentation relating to the notice submission must be in a single email.

A reminder that documents must be attached separately in your email to GPW. (In other words, your email should have an Adobe Form plus proof of payment/purchase order – 2 separate attachments – where notice content is applicable, it should also be a 3rd separate attachment).

### REMINDER OF THE GPW BUSINESS RULES

- ☐ Single notice, single email with proof of payment or purchase order.
- ☐ All documents must be attached separately in your email to GPW.
- 1 notice = 1 form, i.e. each notice must be on a separate form
- ☐ Please submit your notice **ONLY ONCE.**
- Requests for information, quotations and inquiries must be sent to the Contact Centre ONLY.
- The notice information that you send us on the form is what we publish. Please do not put any instructions in the email body.







### **IMPORTANT NOTICE:**

THE GOVERNMENT PRINTING WORKS WILL NOT BE HELD RESPONSIBLE FOR ANY ERRORS THAT MIGHT OCCUR DUE TO THE SUBMISSION OF INCOMPLETE / INCORRECT / ILLEGIBLE COPY.

No future queries will be handled in connection with the above.

#### **Contents**

No.		Gazette No.	Page No.
	Government Notices • Goewermentskennisgewings		
Labour, De	epartment of/ Arbeid, Departement van		
R. 763	Labour Relations Act, 1995: National Bargaining Council of the Leather Industry of South Africa: Extension of period of operation of the Footwear Section Collective Agreement	40097	4
R. 764	Labour Relations Act, 1995: National Bargaining Council of the Leather Industry of South Africa: Extension of period of operation of the Tanning Section Collective Agreement	40097	6
R. 765	Labour Relations Act, 1995: National Bargaining Council of the Leather Industry of South Africa: Extension of period of operation of the General Goods and Handbag Section Collective Agreement to Non-parties	40097	8

#### GOVERNMENT NOTICES • GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

#### **DEPARTMENT OF LABOUR**

NO. R. 763 24 JUNE 2016

#### LABOUR RELATIONS ACT, 1995

# NATIONAL BARGAINING COUNCIL OF THE LEATHER INDUSTRY OF SOUTH AFRICA: EXTENSION OF PERIOD OF OPERATION OF THE FOOTWEAR SECTION COLLECTIVE AGREEMENT

I, IAN ANTHONY MACUN, Director: Collective Bargaining, duly authorised thereto by the Minister of Labour, hereby, in terms of section 32(6)(a)(i) of the Labour Relations Act, 1995, extend the periods fixed in Government Notices Nos. R.906 of 16 September 2005, R.849 of 25 August 2006, R.63 of 2 February 2007, R.512 of 22 June 2007, R.1070 of 16 November 2007, R.1175 of 7 November 2008, R.479 of 8 May 2009, R.1152 of 11 December 2009, R.1188 of 17 December 2010, R.522 of 24 June 2011, R.864 of 14 October 2011, R.411 of 1 June 2012, R.888 of 2 November 2012, R.326 of 3 May 2013, R.769 of 18 October 2013, R.376 of 23 May 2014, R.816 of 17 October 2014 and R.456 of 5 June 2015 by a further period ending 30 June 2021.

DIRECTOR: COLLECTIVE BARGAINING

#### **UMNYANGO WEZABASEBENZI**

#### **UMTHETHO WOBUDLELWANO KWEZABASEBENZI KA-1995**

UMKHANDLU KAZWELONKE WOKUXOXISANA PHAKATHI KWABAQASHI
NABASEBENZI EMBONINI YESIKHUMBA YASENINGIZIMU AFRIKA: UKWELULWA
KWESIKHATHI SOKUSEBENZA KWESIVUMELWANO SABAQASHI NABASEBENZI
BESIGABA SEZICATHULO

Mina, IAN ANTHONY MACUN, uMqondisi Wezokuxoxisana kwabaqashi Nabasebenzi, ngegunya likaNgqngqoshe Wezemisebenzisi, lapha ngokwesigaba-32(6)(a)(i) soMthetho Wobudlelwano Kwezabasebenzi, ka-1995, ngelula isikhathi sokusebenza kwesivumelwano esinqunywe kwiZaziso zikaHulumeni ezinguNombolo R. 906 womhlaka 16 kuMandulo 2005, R. 849 womhlaka 25 kuNcwaba 2006, R. 63 womhlaka 2 kuNhlolanja 2007, R. 512 womhlaka 22 kuNhlangulana 2007, R. 1070 womhlaka 16 kuLwezi 2007, R. 1175 womhlaka 7 kuLwezi 2008, R. 479 womhlaka 8 kuNhlaba 2009, R. 1152 womhlaka 11 kuZibandlela 2009, R. 1188 womhlaka 17 kuZibandlela 2010, R. 522 womhlaka 24 kuNhlangulana 2011, R. 864 womhlaka 14 kuMfumfu 2011, R. 411 womhlaka 1 kuNhlangulana 2012, R. 888 womhlaka 2 kuLwezi 2012, R. 326 womhlaka 3 kuNhlaba 2013, R. 769 womhlaka 18 kuMfumfu 2013, R. 376 womhlaka 23 kuNhlaba 2014, R. 816 womhlaka 17 kuMfumfu 2014, R. 456 somhlaka 5 kuNhlangulana 2015 kanye nesingunombolo R. 1024 kuMfumfu 2015 ngesikhathi esingeziwe esiphela mhlaka 30 kuNhlangulana 2021.

UMQONDISI: WEZOKUXOXISANA KWABAQASHI NABASEBENZI

#### **DEPARTMENT OF LABOUR**

NO. R. 764 24 JUNE 2016

#### **LABOUR RELATIONS ACT, 1995**

# NATIONAL BARGAINING COUNCIL OF THE LEATHER INDUSTRY OF SOUTH AFRICA: EXTENSION OF PERIOD OF OPERATION OF THE TANNING SECTION COLLECTIVE AGREEMENT

I, IAN ANTHONY MACUN, Director: Collective Bargaining, duly authorised thereto by the Minister of Labour, hereby, in terms of section 32(6)(a)(i) of the Labour Relations Act, 1995, extend the periods fixed in Government Notices Nos. R.1191 of 17 December 2010, R.523 of 24 June 2011, R.886 of 28 October 2011, R.886 of 2 November 2012, R.770 of 18 October 2013, R.789 of 17 October 2014, R.1045 of 30 October 2015 by a further period ending 30 June 2021.

DIRECTOR: COLLECTIVE BARGAINING

#### UMNYANGO WEZABASEBENZI

#### **UMTHETHO WOBUDLELWANO KWEZABASEBENZI KA-1995**

UMKHANDLU KAZWELONKE WOKUXOXISANA PHAKATHI KWABAQASHI NABASEBENZI EMBONINI YESIKHUMBA: UKWELULWA KWESIKHATHI SOKUSEBENZA KWESIVUMELWANO SABAQASHI NABASEBENZI BESIGABA SOKUSHUKWA KWEZIKHUMBA

Mina, IAN ANTHONY MACUN, uMnqondisi Wezokuxoxisana kwabaqashi Nabasebenzi, ngegunya likaNgqongqoshe Wezabasebenzi, lapha ngokwesigaba- 32(6)(a)(i) soMthetho Wobudlelwano Kwezabasebenzi, ka-1995, ngelula isikhathi sokusebenza kwesivumelwano esinqunywe kwiZaziso zikaHulumeni ezinguNombolo R. 1191 womhlaka 17 kuZibandlela 2010, R.523 womhlaka 24 kuNhlangulana 2011, R.886 womhlaka 28 kuMfumfu 2011, R.886 womhlaka 2 kuLwezi 2012, R.770 womhlaka 18 kuMfumfu 2013, R. 789 womhlaka 17 kuMfumfu 2014, kanye nesingunombolo R. 1045 womhlaka 30 kuMfumfu 2015 ngesikhathi esingeziwe esiphela ngomhlaka 30 kuNhlangulana 2021.

UMQONDISI: WEZOKUXOXISANA KWABAQASHI NABASEBENZI

#### **DEPARTMENT OF LABOUR**

NO. R. 765 24 JUNE 2016

#### **LABOUR RELATIONS ACT, 1995**

# NATIONAL BARGAINING COUNCIL OF THE LEATHER INDUSTRY OF SOUTH AFRICA: EXTENSION OF PERIOD OF OPERATION OF THE GENERAL GOODS AND HANDBAG SECTION COLLECTIVE AGREEMENT TO NON-PARTIES

I, IAN ANTHONY MACUN, Director: Collective Bargaining, duly authorised thereto by the Minister of Labour, hereby, in terms of section 32(6)(a)(i) of the Labour Relations Act, 1995, extend the periods fixed in Government Notices Nos. R.1193 of 17 December 2010, R.524 of 24 June 2011, R.1018 of 07 December 2011, R.885 of 02 December 2012, R.771 of 18 October 2013, R.790 of 17 October 2014 and R.1044 of 30 October 2015 by a further period ending 30 June 2021.

DIRECTOR: COLLECTIVE BARGAINING

#### **UMNYANGO WEZABASEBENZI**

#### **UMTHETHO WOBUDLELWANO KWEZABASEBENZI KA-1995**

UMKHANDLU KAZWELONKE WOKUXOXISANA PHAKATHI KWABAQASHI NABASEBENZI EMBONINI YESIKHUMBA YASENINGIZIMU AFRIKA: UKWELULWA KWESIKHATHI SOKUSEBENZA KWESIVUMELWANO SABAQASHI NABASEBENZI BESIGABA SEZIMPAHLA EZIJWAYELEKILE KANYE NEZIKHWAMA EZINCANE EZIPHATHWA ABESIFAZANE

Mina, IAN ANTHONY MACUN, uMqondisi Wezokuxoxisana kwabaqashi Nabasebenzi, ngegunya likaNgqngqoshe Wezemisebenzisi, lapha ngokwesigaba- 32(6)(a)(i) soMthetho Wobudlelwano Kwezabasebenzi, ka-1995, ngelula isikhathi sokusebenza kwesivumelwano esinqunywe kwiZaziso zikaHulumeni ezinguNombolo R. 1193 womhlaka 17 kuZibandlela 2010, R.524 womhlaka 24 kuNhlangulana 2011, R. 1018 womhlaka 7 kuZibandlela 2011, R. 885 womhlaka 2 kuZibandlela 2012, R. 771 womhlaka 18 kuMfumfu 2013, R. 790 womhlaka 17 kuMfumfu 2014, R. 1044 womhlaka 30 kuMfumfu 2015 kanye nesingunombolo R. 1044 womhlaka 30 kuMfumfu 2015 ngesikhathi esingeziwe esiphela ngomhlaka 30 kuNhlangulana 2021.

UMQONDISI: WEZOKUXOXISANA KWABAQASHI NABASEBENZI

Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001 Contact Centre Tel: 012-748 6200. eMail: info.egazette@gpw.gov.za Publications: Tel: (012) 748 6053, 748 6061, 748 6065